

NAUDOJIMO INSTRUKCIJA

It

Liposat[®] / Vibrasat[®] Footswitch



SVARBI INFORMACIJA

**PRIEŠ NAUDODAMI ATIDŽIAI PERSKAITYKITE
PASIDĖKITE, KAD GALĖTUMĖTE PASINAUDOTI VĒLIAU**

© Möller Medical GmbH
Visos teisės saugomos.

Neturint išankstinio raštiško „Möller Medical GmbH“ patvirtinimo draudžiama bet kokia forma arba bet koku būdu dauginti ar versti bet kurią šios dokumentacijos dalį. Šioje naudojimo instrukcijoje pateiktos informacijos, specifikacijų ir iliustracijų aktualumas nurodytas versijos numeriu paskutiniame puslapyje. „Möller Medical GmbH“ pasilieka teisę bet kada ir be išankstinio pranešimo keisti technologijas, funkcijas, specifikacijas, dizainą ir informaciją.
Möller Medical GmbH, Wasserkuppenstraße 29-31, 36043 Fulda (Vokietija)

Turinys

1	Bendrieji saugumo nurodymai.....	5
1.1	Saugumo simbolių paaiškinimas	5
1.1.1	Simboliai naudojimo instrukcijoje	5
1.1.2	Simboliai ant prietaiso	5
1.1.3	Papildomi simboliai ant prekinės pakuotės.....	6
1.2	Įspėjimai.....	6
1.3	Papildoma informacija	6
2	Prietaiso aprašymas	7
2.1	Numatytoji paskirtis	7
2.2	Liposat® / Vibrasat® Footswitch.....	7
2.2.1	Kojinis jungiklis Liposat® / Vibrasat® Footswitch (1 pedalo)	7
2.2.2	Kojinis jungiklis Liposat® / Vibrasat® Footswitch (3 pedalo)	8
2.3	Kojinio jungiklio Liposat® / Vibrasat® Footswitch prijungimas.....	8
3	Gedimų šalinimas	9
4	Šalinimas.....	10
5	Laikymo sąlygos / techninės charakteristikos	11

Bendrieji saugumo nurodymai

1 Bendrieji saugumo nurodymai

1.1 Saugumo simbolių paaiškinimas

Svarbi informacija yra vizualiai pažymėta šioje naudojimo instrukcijoje. Šių nurodymų būtina laikytis norint išvengti pavojaus pacientui, naudotojui ir tretiesiems asmenims bei prietaiso sugadinimo ar veikimo sutrikimų.

1.1.1 Simboliai naudojimo instrukcijoje



Dėmesio



Nurodymas arba pagalba

1.1.2 Simboliai ant prietaiso



Dalies numeris



Gamybos partijos numeris, serija



Unikalasis medicinos priemonės identifikatorius



Medicinos priemonės



Pagaminimo data (MMMM-mm-DD)



Gamintojas



Vadovautis naudojimo instrukcija

IPX7

Apsauga nuo stiprios vandens srovės arba vandens patekimo trumpalaikio užliejimo atveju

IPX8

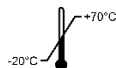
Apsauga nuo stiprios vandens srovės arba vandens patekimo ilgalaikio užliejimo atveju



Prietaisas priimamas atgal ir šalinamas vadovaujantis WEEE (elektros ir elektroninės įrangos atliekų) direktyva.

Bendrieji saugumo nurodymai

1.1.3 Papildomi simboliai ant prekinės pakuotės



Temperatūros ribos



Pakuotės vienetas



Prietaisas priimamas atgal ir šalinamas vadovaujantis WEEE (elektros ir elektroninės įrangos atliekų) direktyva.

Rx ONLY

Dėmesio: pagal JAV federalinius įstatymus šis gaminys gali būti parduodamas tik gydytojo arba gydytojo nurodymu.

Daugiau informacijos apie naudojamus simbolius rasite mūsų svetainėje:

www.moeller-medical.com/glossary-symbols

1.2 Įspėjimai



- Draudžiama keisti prietaisų konstrukciją
- Ant prietaiso įtampingųjų dalių neturi patekti skysčių
- Atlikdami valymo darbus atkreipkite dėmesį, kad į kištukų lizdus nepatektų valiklio
- Prieš atlikdami valymo darbus ištraukite maitinimo kabelį
- Pakeiskite net ir šiek tiek pažeistus jungiamuosius kabelius; kabelių nesulenkite
- Saugokite kabelius nuo šilumos šaltinių. Taip apsisaugosite nuo gaisro arba elektros smūgio išsilydžius izoliacijai
- Nespauskite kištukų į lizdus per stipriai
- Ištraukdami kištukus netempkite kabelio. Norėdami ištraukti, atlaisvinkite kištukų fiksatorių
- Saugokite prietaisus nuo didelio karščio ir liepsnos
- Saugokite prietaisus nuo stiprių smūgių
- Iškart atjunkite prietaisus nuo maitinimo tinklo, jei jie įkaito, atsirado dūmų arba garų

1.3 Papildoma informacija

Vadovaukitės toliau šioje naudojimo instrukcijoje pateikta informacija ir nurodymais.

Naudojimo instrukcijos	
Liposat® Pro ir Liposat® Pro plus	Vibrasat® Pro
Liposat® power	Vibrasat® power

1 lentelė.

Taikomos naudojimo instrukcijos

Naudojimo instrukcijas įvairiomis kalbomis rasite mūsų svetainėje:

www.moeller-medical.com/ifu-ga

Prietaiso aprašymas

2 Prietaiso aprašymas

2.1 Numatytoji paskirtis

Naudojant kojinių jungiklį Liposat®/ Vibrasat® Footswitch galima nuotoliniu būdu valdyti Vibrasat® ir Liposat® serijų prietaisus.

2.2 Liposat® / Vibrasat® Footswitch

Vienu metu prie prietaisų galima prijungti du kojinius jungiklius Liposat® / Vibrasat® Footswitch (taikoma Pro serijos prietaisams). Abu galinėje sienelėje esantys prijungimo lizdai yra vienodi ir kojiniai jungikliai Liposat® / Vibrasat® Footswitch veikia identiška. Prijungimo lizdai yra su spalvotais žiediniais žymekliais. Jei yra, pritvirtinkite tinkamus spalvotus kabelių žymeklius prie kojinių jungiklio Liposat® / Vibrasat® Footswitch kabelių, kad galėtumėte patikimai atpažinti tinkamą padėtį.



- Įkišdami kištuką atkreipkite dėmesį, kad jo įranta turi būti nukreipta aukštyn ir turi atitikti kištuko lizdą. Jei montuojama persukus, prietaisai veikia netinkamai

Kitus kabelių žymeklius galite naudoti taip pat ir kitų „Möller Medical“ prietaisų kojinių jungiklių Liposat® / Vibrasat® Footswitch spalviniam žymėjimui, kad galėtumėte juos geriau atskirti. Kojiniam jungikliui Liposat® / Vibrasat® Footswitch galima nustatyti tokias pačias parinktis kaip Vibrasat® ir Liposat® prietaisams.

2.2.1 Kojinis jungiklis Liposat® / Vibrasat® Footswitch (1 pedalo)



1 pav.

Kojinis jungiklis Liposat® / Vibrasat® Footswitch (1 pedalo)

Prietaisus galima paleisti ir sustabdyti spaudžiant mygtuką.

1 pedalo kojinių jungiklio Liposat® / Vibrasat® Footswitch užsakymo numeriai:

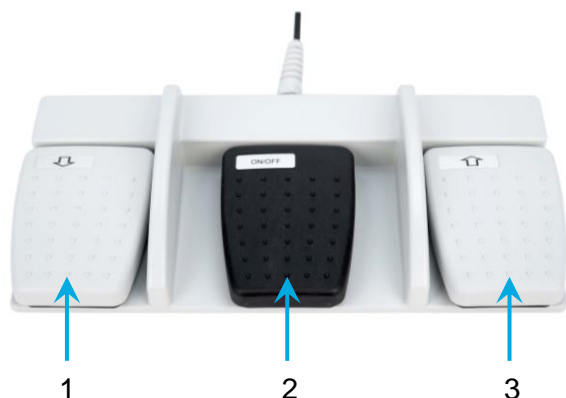
Pavadinimas	Užsakymo Nr.
Kojinis jungiklis Liposat® / Vibrasat® Footswitch (1 pedalo, 2 m kabelis)	93003545
Kojinis jungiklis Liposat® / Vibrasat® Footswitch (1 pedalo, 5 m kabelis)	00003982

2 lentelė.

Liposat® / Vibrasat® kojinių jungiklio (1 pedalo) užsakymo Nr.

Prietaiso aprašymas

2.2.2 Kojinis jungiklis Liposat® / Vibrasat® Footswitch (3 pedalo)



2 pav.
Liposat® / Vibrasat® kojinis jungiklis (3 pedalo)

Nr.	Pavadinimas
1	Mygtukas „Mažiau“
2	Mygtukas On/Off
3	Mygtukas „Daugiau“

3 lentelė.
Pavadinimas

Prietaisus galima paleisti ir sustabdyti spaudžiant mygtuką On/Off Spaudžiant mygtukus „Daugiau“ ir „Mažiau“ galima nustatyti vibracijos arba transportavimo greitį.

3 pedalo kojinio jungiklio Liposat® / Vibrasat® Footswitch užsakymo numeriai:

Pavadinimas	Užsakymo Nr.
Kojinis jungiklis Liposat® / Vibrasat® Footswitch (3 pedalo, 2 m kabelis)	93003517
Kojinis jungiklis Liposat® / Vibrasat® Footswitch (3 pedalo, 5 m kabelis)	00003981

4 lentelė.
Kojinio jungiklio Liposat® / Vibrasat® Footswitch (3 pedalo) užsakymo numeriai

2.3 Kojinio jungiklio Liposat® / Vibrasat® Footswitch prijungimas

Kojinio jungiklio Liposat® / Vibrasat® Footswitch kištukas ir lizdai yra su kreipikliu. Abiejų elementų kreipikliai turi susikabinti, kitaip prijungiant juos galima pažeisti.

1. Lizdo ir kištuko kreipiklių derinimas
2. Įkiškite kištuką į lizdą taip, kad kreipiamieji bėgeliai susikabintų (tuo metu neturite jausti pasipriešinimo)
3. Jei pajustumėte didesnį pasipriešinimą, sustokite ir patikrinkite kreipiamųjų bėgelių padėtį
4. Ranka priveržkite fiksavimo veržles
5. Atsargiai judindami kištuką galėsite lengviau priveržti

Gedimų šalinimas

3 Gedimų šalinimas

Kojinis jungiklis nereaguoja	Jungiamasis kojinių jungiklio kabelis neprijungtas arba buvo įkištas netinkamai. Patikrinkite kištukinę jungtį.
Jei nurodyta priemonė neveiksminga, kreipkitės į „Möller Medical GmbH“ techninės priežiūros tarnybą.	

„Möller Medical GmbH“ techninės priežiūros tarnyba:

Möller Medical GmbH

Wasserkuppenstrasse 29-31
36043 Fulda (Vokietija)

Tel. +49 (0) 661 / 94 19 5 – 0
Faks. +49 (0) 661 / 94 19 5 – 850
www.moeller-medical.com
info@moeller-medical.com

Techninė priežiūra

Tel. +49 (0) 661 94195 - 108
Faks. +49 (0) 661 94195 - 850
El. paštas: service@moeller-medical.com



4 Šalinimas



Šiame prietaise yra medžiagų, kurias reikia šalinti aplinkai saugiu būdu. Šiam prietaisui taikoma Europos direktyva 2012/19/ES dėl elektros ir elektroninės įrangos atliekų (WEEE2). Todėl tipo plokštelėje šis prietaisas pažymėtas perbrauktos šiukšlių dėžės simboliu.

Nusiųskite nenaudojamus prietaisus atgal įmonei „Möller Medical GmbH“. Taip bus užtikrinamas šalinimas pagal nacionalinę WEEE direktyvos redakciją.

Laikymo sąlygos / techninės charakteristikos

5 Laikymo sąlygos / techninės charakteristikos

Prekės Nr.

Kojinis jungiklis Liposat® / Vibrasat® Footswitch (1 pedalo, 2 m kabelis)	Užsak. Nr. 93003545
Kojinis jungiklis Liposat® / Vibrasat® Footswitch (1 pedalo, 5 m kabelis)	Užsak. Nr. 00003982
Kojinis jungiklis Liposat® / Vibrasat® Footswitch (3 pedalo, 2 m kabelis)	Užsak. Nr. 93003517
Kojinis jungiklis Liposat® / Vibrasat® Footswitch (3 pedalo, 5 m kabelis)	Užsak. Nr. 00003981

Matmenys

Kojinis jungiklis Liposat® / Vibrasat® Footswitch (1 pedalo)	Plotis x aukštis x gylis: 140 mm x 45 mm x 105 mm	+ (kabelio ilgis) + (2 m / 5 m)
Kojinis jungiklis Liposat® / Vibrasat® Footswitch (3 pedalo)	Plotis x aukštis x gylis: 290 mm x 55 mm x 134 mm	+ (kabelio ilgis) + (2 m / 5 m)

Svoris

Kojinis jungiklis Liposat® / Vibrasat® Footswitch (1 pedalo, 2 m kabelis)	0,300 kg
Kojinis jungiklis Liposat® / Vibrasat® Footswitch (1 pedalo, 5 m kabelis)	0,400 kg
Kojinis jungiklis Liposat® / Vibrasat® Footswitch (3 pedalo, 2 m kabelis)	1,200 kg
Kojinis jungiklis Liposat® / Vibrasat® Footswitch (3 pedalo, 5 m kabelis)	1,300 kg

Transportavimo ir laikymo nurodymai

Temperatūra	nuo -10 °C iki +50 °C
Oro drėgnumas	< 90 % sant. drėgnumas
Pakuotės matmenys Kojinis jungiklis Liposat® / Vibrasat® Footswitch (1 pedalo)	Plotis x aukštis x gylis: 80 mm x 250 mm x 140 mm
Pakuotės matmenys Kojinis jungiklis Liposat® / Vibrasat® Footswitch (3 pedalo)	Plotis x aukštis x gylis: 320 mm x 55 mm x 215 mm

Laikymo sąlygos / techninės charakteristikos

Naudojimo sąlygos

Temperatūra	nuo +10 °C iki +40 °C
Oro drėgnumas	30–75 % sant. drėgnumas
Atmosferos slėgis	70,1–101,3 kPa (3000–0 m virš jūros lygio)

Apsaugos klasė

Kojinis jungiklis Liposat® / Vibrasat® Footswitch (1 pedalo)	IP X7 (pagal IEC 60601-1)
Kojinis jungiklis Liposat® / Vibrasat® Footswitch (3 pedalo)	IP X8 (pagal IEC 60601-1)



Naudojimo instrukcijos
užsakymo Nr.
(REF) 93008363



Möller Medical GmbH
Wasserkuppenstrasse 29-31
36043 Fulda (Vokietija)

Tel. +49 (0) 661 / 94 19 5 – 0
Faks. +49 (0) 661 / 94 19 5 – 850
www.moeller-medical.com
info@moeller-medical.com

